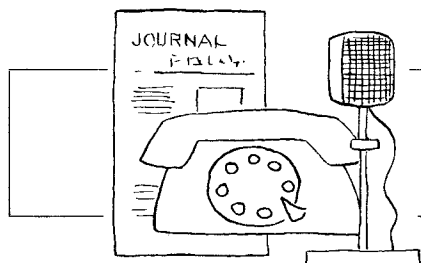


ENSEIGNEMENT GENERAL

Jeudi 18 mars
13.00
Amphithéâtre

SCIENCE POUR TOUS

"Le voyage sans fin du carbone sur Terre"
par R. Carreras



cern information

GRUPE DE TRAVAIL SUR LA POLITIQUE DE L'EMPLOI

Le Directeur général a décidé de créer un Groupe de Travail sur la politique de l'emploi.

MEMBRES : G. Brianti G. Maurin
 H. Hereward A. Minten
 M.G.N. Hine A. Wetherell
 G. Ullmann (Président)

Un représentant du Projet 300 GeV se joindra au groupe sous peu.

MANDAT : Le Groupe de Travail devra étudier les problèmes suivants :

- les définitions des activités à court terme et à long terme et leurs conséquences sur la composition du personnel et les proportions des différentes catégories;
- l'effectif à court terme en proportion de l'effectif à long terme, ainsi que la répartition par âge, pour les différentes catégories professionnelles;
- la proportion des différentes catégories du personnel ainsi que des boursiers et visiteurs;
- l'opportunité ou non, pour le laboratoire et pour les Etats membres, d'une rotation des effectifs;
- les définitions des divers genres de contrats;
- les critères applicables aux nominations, promotions et cessations de contrat.

On attend du Groupe de Travail qu'il considère les règles et pratiques en matière de recrutement, de sélection, de transfert et de cessation d'emploi, de condition d'emploi et d'évaluation du travail. Une bonne politique de l'emploi doit accorder l'attention appropriée aux conséquences sociales de son application et le Groupe de Travail est prié d'examiner l'attitude actuelle du CERN à cet égard.

METHODES DE TRAVAIL : Le groupe commencera par examiner la situation actuelle et par étudier les faits et les chiffres y relatifs. L'une de ses réunions sera ouverte à toutes les catégories de personnel, de façon qu'il puisse entendre, au sujet des problèmes à étudier, l'expression des opinions émanant de tous les niveaux et de toutes les catégories du personnel travaillant au CERN. De plus, il entendra des personnes compétentes, choisies pour lui donner leurs avis sur certain nombre de points qui touchent au problème. Il s'inspirera aussi des réalisations de tous autres instituts de recherche qui pourraient apporter d'utiles contributions à ses conclusions finales.

UNE REUNION OUVERTE AURA LIEU LE VENDREDI 2 AVRIL 1971 A 16 HEURES A L'AMPHITHEATRE. TOUS LES MEMBRES DU PERSONNEL SONT INVITES A Y ASSISTER, A POSER DES QUESTIONS ET A FAIRE DES SUGGESTIONS QUI ONT UN RAPPORT AVEC CE PROBLEME, CONTRIBUANT AINSI AU TRAVAIL DE CE GROUPE.

TO ALL MEMBERS OF THE PERSONNEL

During the school summer holidays there will be a small number of temporary vacancies at CERN (particularly in the work-shops) which are open to the children of staff members. In order to give everyone a fair chance all parents concerned are requested to send in an application for their child to the Personnel Division before April 15. Application forms can be obtained from the Personnel Division, Fellows and Visitors Service, Lab. 5 - 3rd floor - Room No.3-025, Ext. 2847.

Applications will be examined as vacancies occur. Salaries will be fixed according to the nature of the post and the candidates' qualifications. It should be remembered that all candidates must be over 18 years old.

Personnel Division

*

MAISONS INDIVIDUELLES ET APPARTEMENTS EN FRANCE

Nous sommes informés qu'un projet de construction de 64 maisons individuelles et 57 appartements est en train de se faire au Clos des Vignes, St-Genis, France.

La première tranche de 17 maisons et 16 appartements devrait être mise à disposition au mois d'août 1971. Les prix varient entre 160,500 NF (4 pièces) et 185,500 NF (6 pièces) pour les maisons et entre 55,300 NF (studio) et 108,600 (4 pièces) pour les appartements.

Les personnes intéressées sont conviées à une réunion d'information sur ce projet, le vendredi 19 mars à 17h.30 à l'amphithéâtre. Les responsables de ce projet seront là pour vous donner toutes informations : inscription, apport personnel, possibilité de prêt, et vous présenteront les plans.

Commission Paritaire du Logement

*

BCG VACCINATION

The BCG vaccination campaign carried out by Dr. Babel of the Geneva BCG Vaccination Centre is nearly over, after meeting with a very good response (1,500 persons).

Let us recall briefly that this vaccination is for people under 40 years of age who show a negative cutireaction, and that the BCG (Bacille Calmette-Guérin) vaccine gives protection against tubercular infection. This type of vaccination has been very widely used and has amply proved its validity. It is one of the most effective ways of preventing the spread of tuberculosis.

The last two sessions will take place on 12.3.71 (2 - 4 p.m.), and 15.3.71 (8.30 - 11 a.m.).

Anyone wishing to take advantage of this opportunity (or anyone who has not been given an appointment) is requested to ring the secretariat of the Medical Service - Ext. 3186 or 4464.

Medical Service

*

A VENDRE AUX DIVISIONS

Une bouteille d'éthane, 95% de pureté, contenant 14,5 kg. de gaz.

A VENDRE AU PERSONNEL

Une chaudière en fonte environ 40.000 calories/h., avec brûleur pour mazout et grilles pour le charbon. Mise à prix : Fr 250.- Offres écrites à envoyer avant le 19 mars à la Récupération (dans enveloppe fermée, marquée "Enchères"). Possibilité de surenchère le 23 mars à 16h.00, bâtiment 123.

*

NUMEROS DE RECHERCHE

Nouveaux appareils :

GIORIA J. /SB - 137
KNEZOUIC A./ISR- 917

PAHUD J. /SI - 918
WOLNY O. /Siemens - 915
HENARD /Lecrenier - 621

Correction :

GOLLIET J. /SB - 624

*

ON RECHERCHE ...

La personne qui a emprunté le cyclamen du P.I.O. est priée de ne pas oublier de l'arroser et de le rapporter sans retard...

*

WAGONS-LITS // COOK

Bloementijd in HOLLAND : 4/5 of. 6 dagen van af SFr. 295.-
Eerste vlucht 1ste Mei, laatste vlucht 27 Mei.

La HOLLANDE en fleurs : 4/5 jours dès SFr 295.-
Premier départ 1er mai, dernier départ 27 mai.